

18

RSZ-SZÉCHE
KÖNYVTÁR
TÁR

A Járáság



Báró Gruben Hervéné sz. Szmeccsányi Vera

Veres főhercegi udv. és kam. fényképész felvétele

HORIZONS DE FRANCE

N° 309

WITT



STUDIO D.P.

JEAN PATOU
PARFUMEUR. PARIS

**Tube à rouge
automatique
s'emploie d'une
seule main, se
recharge avec
le rouge spécial
de JEAN PATOU**

A Társaság

SZÉPIRODALMI ÉS TÁRSADALMI KÉPES HETILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, I. kerület, Horthy Miklós-út 1. szám
Telefon: Szerk.: Lás. 6-74. Kiadóhiv. Lás. 5-42

Szerkeszti és kiadja:
MIKICH KÁROLY

Előfizetési árak:
Egy évre 25 P, félévre 14 P, negyedévre 8 P.
Utólag fizetve 1/4 évre 10 P. Egyes szám 80 fill.



vírsológiai Rupperecht Nóra

Angelo (IV, Váci-utca 24) felvétele

Ajándékkul **Dreher-Mauls** dobozos dessertet vegyünk!

BERZÉTHEY LENKE LEVELE

Kedves Szerkesztő! Minden levelem irásánál valóssággal aggódva nyúlok a toll után, hogy vajjon nem-e olyasmit vetek papírra, aminek következtében egyesek máris küldik fésülni a barátaikat s Maga tarthatja érettem a hátát s köszörültetheti a spádját. Egész bizonyosan most sem ilyen híreim vannak, tehát nem panaszkodhatik reám.

Maga egy előzékeny, kedves jó ember! Évek, sőt évtizedek óta otthon van minden úriháznál s szerkeszti legkedvesebb lapunkat, mégsem tud kinyomozni nélküllem egyetlen szenzációt sem. Ime például, pár hét előtt jelenik meg „nb“ lapjában egy bájos szép leány portréja és Maga még nem is tudja, hogy akkor már boldog menyasszonya volt egy a fővárosi társaságokban is nagyon ismert és kedvelt úrnak, aki nemcsak ma, hanem hogy úgy mondjam, első fiatalságában volt nagyszereplő. Talán emlékszik még reá ifjú hadnagy vagy technikus korából, hiszen vele együtt Maga is tagja volt azoknak a híres békebeli Bölcsődebáli, Katholikus-báli és Technikus-báli rendezéseknek s más egyéb aranyifjúsági mozgalmaknak, amelyeknek ő az élén haladt. (Nos, sejti már?)

De sokat beszélnek a pesti jó társaságokban egy másik eljegyzésről is, amely szerint egyik legrégibb arisztokrata családból a legnagyobb élő politikusunk leányát venné el egyik igen szimpátikus követünk, aki

mostanában éppen itthon tölti szabadságát. A vélemények ezen hír hitelességét illetően ugyan megoszlanak, vannak akik holtbiztossá veszik, viszont mások nem hiszik. Nincs más hátra, mint kivárni a végét!

Ellenben egész határozottsággal jelenthetem Magyary-Kossa Dódy és Téglássy Eszterke eljegyzését, amit csak tavaly mutattak be a felvidéki társaság előtt.

A hetiesemények közül meg kell említenem a nagy vendégjárást és ünnepségeket Dinnyésen Mailáth Lászlóknál a Hanny leányuk születésnapja és bemutatása alkalmából, — aztán a sikerült Atlétabált, ahol Vangel Klári szépsége volt a szenzáció, továbbá a szobagolfversenyt a Gellértben, amely Lauber Dezső győzelmével végződött, Pülffy Sanyi és Körmendy Ilonka díszes esküvőjét az Egyetem-templomban, Martens Cézárék válását és végül a Miss Magyarország választását, a mely azonban annak dacára nem képez társadalmi eseményt, hogy a győztes egy keresztény filozófnő lett, az ú. n. vicekirálynőnek pedig semmi köze a Konkoly-Thege-családhoz, de azért ő is elutazik Párisba. Az utazásokról eszembe jut, hogy gróf Teleki Pál Párisba, Berencei-Kováts Miklósné Sicíliába, Veres László meg Angliába utazott, ahonnan nemrégén tért haza Márffy-Mantuano Judit és Bartha Imre és a többiek, akikre már nem emlékszik híve

Lenke.



† herceg Batthyány-Straitmann László

Strelisky (V., Dorottya-utca 1) felv.

Ruháimnak leszállított áron való kiárusítását megkezdtem! Demicollectio és Rivieracollectio

HAY DEZSŐ FERENCNÉ
NŐI RUHASZALON, KO'SUTH LAJOS-TÉR 4.

DR. KÖRNER JENŐNÉ

KOZMETIKAI INTÉZETE

BUDAPEST VII, ERZSÉBET-KÖRÚT 52
ROYAL-SZÁLLÓVAL SZEMBEN. TELEFON: JÓZS. 350-18

QUARZFÉNYKEZELÉS / SZŐRTELENÍTÉS
EGYÉNI ARCÁPOLÁS / DÍJTALAN FELVILÁGOSÍTÁS.

105 éves cég

Haris Zeillinger és Társa

„a kék csillaghoz“

menyasszonyi kelengyék

Budapest IV., Váci-
utca 16. - Tel. 836-70

TÁRSASÁGI HIREK

SZEMÉLYI HIREK. *Horthy Miklós* kormányzó és *Bethlen István* gróf résztvettek a mult csütörtökön tartott valkói vadászatokon. — *Esterházy Antal Miklós* herceg, a család legidősebb tagja, a napokban ünnepelte 80-ik születésnapját a család számos tagja jelenlétében. — gr. *Bethlen István* Bécsben volt. — *Huszár Károly* ezüstlakodalmát és egyben 30 éves újságírói jubileumát ünnepelték.

HYMEN. Ikrényi és kálnay *Körmendy Ilonka* és *Pálffy Sándor* dr. jan. 25-én tartották esküvőjüket.

A KORMÁNYZÓ *Bezegh Huszágh Miklós*nak a II. oszt. érdemkeresztet adományozta, míg *Hetényi Imrének*, *Török Jánosnak*, *Szilaveczy Lajosnak* és *Kiss Istvánnak* legfelsőbb elismerését fejezte ki, *Peregryny Gézának* a III. o. és *Schweinitzer József*, *Pintér Arnold* és *Miskolczy Ernő*nek a IV. o. m. érdemkeresztet adományozta. A rendőrségi kitüntetéseket *Scitovszky Béla* belügym. a napokban osztotta ki.

VADÁSZATI HIREK. *Saághi dr. Rusa Ernő* kormányfőtanácsos, kir. közjegyző szigetvári vadászterületén január hó 21-én volt az idei téli körvadászat megtartva, amikor a vadászsákmány 450 drb. nyúl volt. A vadászon résztvettek:

Berzsenyi László dr. közjegyző, *Strinovich Vilmos* ezredes, *Polgár Kálmán*, *Radnay István*, *Strassoldó Ferenc* gróf, *Igmándy-Hegyessy Géza* testőrezredes, *Csalán Géza* és *saághi Rusa Tasziló* huszárezredesek, *Belitska-Scholtz Antal*, *Trajtler Tibor* őrnagy, *Stefaics Ferenc*, *Haám Ernő*, *Sárközy Béla* és *Perczel László*.

A GRAFOLÓGIA TUDOMÁNYA iránti nagy érdeklődés szükségessé tette azt, hogy az előnyösen ismert *Rátóti mester* 10 év óta fennálló grafológiai tanácsadóját a város szívébe, VI., *Hajós-utca 29. I. alá* helyezze. *Rátóti mester* évtizedes gyakorlata, s a veleszemből megnyilvánult bizalom és elismerés garancia arra, hogy a keze alól kikerülő analizisek tisztán tudományos alapon, a legnagyobb gondnal és lelkiismeretességgel készülnek. A mester mindennap személyesen is fogad d. u. 5-7-ig. Telefonja 164-16.



BATTHYÁNY-STRATTMANN LÁSZLÓ herceg 61 éves korában január 27-én Wienben elhunyt. A magyar arisztokrácia egyik legkiválóbb tagjának elvesztését gyászolja az elhunytban, aki nagy nevéhez méltó módon élt. *Köpcsenyben*, majd a család

ősi fészkeben a körmendi várban modern kórházat rendezett be, amelyben teljesen díjtalanul kezelte betegeit. A távol környék szegény lakossága mindig nagy bizalommal fordult a hercegi orvoshoz, akinél nemcsak megértést, de aldozatkész segítséget is talált. Az orvosi pályát komoly élethivatásnak tekintette és európai viszonylatban is jelentős nevet vívott ki magának. Különösen, mint szemspecialista volt híres. *Hályogoperációinak* száma meghaladja a 6000-et. Boldog családi életet élt nejével sz. *Coreth starkenbergi Coreth Mária Terézia* grófnővel. Házassága során 14 gyermeke született, akik közül tíz van életben. Holttestét a német-ujvári családi sírboltban helyezték örök nyugalomra.

A MAGYAR REVIZIÓ vezéreinek találkozásáról *Lord Rothermere* volt magyar titkára, *Léderer Lajos*, február 1-én, vasárnap délelőtt fél tizenkettőkor a *Belvárosi Színházban* előadást fog tartani. Az előadás nagyon érdekesnek ígérkezik, mivel *Léderer Lajos* szemtanúja volt a huszadik század magyar történelmi nagy eseményének.

WINKLE NÁNDOR 68 év óta fennálló kép- és keretüzlet hirdetését olvasóink szíves figyelmébe ajánljuk.

HERRENSTEINI PETRIS BRUNÓ a budapesti exclusiv társaság tánctanára, külföldi tánckörútjáról visszaérkezve a *Váci-utca 26* számú (feljárt *Páris-utca 2*, félem., telefon 870-50) alatti táncszalonjában megkezdte idei exclusiv táncsoportjait, magánórák és külön *Bäbi-csoportok* megalakítását. Egész nap a n. b. közönség rendelkezésére áll. Mint volt tényleges tiszt a volt bajtársainak árkedvezményt nyújt.

H. DR. PLANK BELLA tánctanfolyamai gyermekek, bakfisok és felnőttek részére. *Andrássy-út 24.* (Tel. 288-88). Mozdulatművészeti csoportok és különórák egész nap.



Thegze-Gerber Marianne a Jogászbálon
Strelisky (V., Dorottya u. 1) felvétele

A kis Fröhlich a Dunacorso-bárban

Wein Árpád és felesége Lilly leányuk mulattatására rendkívül sikerült kedélyes estélyt adtak, melyen táncverseny is volt ifj. Wahlkampf Henrik rendezésében. Ennek győztesei voltak: 1. Wein Lilly és Dániel Áron, 2. Bárány Ila és Kauser Miklós, 3. Wein Klári és Jankovich Endre. Résztvettek a következők:

Alföldy Dezső és felesége, Lorx Viktorné, özv. Ábrányi Emilné, Wein Zoltán és felesége, Wein Jakab főkonzul és felesége, Jármay Zoltánné, özv. Sebők Kolosné és leánya Baba, Wein Dezső, Wein Elemér és felesége, Ábrányi Emil és felesége, Metzler Jenő és felesége, Kerékffy Gilbert, Décse Károly és felesége, Keresztszeghy György és felesége, Bunghe Rudolf és felesége. *Leányok:* Bárány Ila, Lorx Évi, Wein Klári, Ábrányi Margit, Knubbels Edith, Wein Sári, Alföldy Zsóka. *Férfik:* Haidekker Lajos és Miklós, Badzey Jenő, Alföldy Jenő, ifj. Ábrányi Emil, Wein János, Jász Károly és Miklós, Orphanides János, Papanek János, József és Ernő, Benkovics Géza, Uhry Imre, Dullien Tibor, Frenreisz István, Katona István, Bud György, Böszörményi András, Kauser István és a már említettek.

Tóth Béla és felesége Ella leányuk tiszteletére jan. 20-án estélyt adtak, melyen megjelent hölgyek:

Hutyra Ferencné és leánya Magdi, Rapaich Richárdné és leánya Märy, Röck Istvánné és leánya Erzsí, báró Mattencloid Jánosné és leánya Eszter, Titsch Gyula feleségével és leányával Mátyval, Tóth Istvánné és leányai Márta és Manyi stb.

Toronyi-Fellner Kálmán és felesége Szilassy Johanna szombat esti jól sikerült táncestélyén résztvettek:

Dormándy Géza és felesége, Konkoly-Thege Sándor és felesége, Grecsák Richárd és felesége, Gaár Jenő és felesége, Deák András és felesége, Szilágyi Ernő és felesége, Gombár Tivadar és felesége, Kullmann László és felesége, Békessy Puszi, Hazai Radó, Riedl Alfonz, Rosner Ferenc, Dubovay Jenő, Magyarossy Kossai István, Székely András, Uhlarik Béla, Csury Jenő és László.

Nyergesujfalusi Selcz József ny. kúriai bíró és felesége unokájuk szentandrás Szévald Judit tiszteletére jól sikerült teát adtak.

Kossuth Lajos Gáborék Személynök=utcai lakásukon kedélyes bridge=teát adtak.

Csurgay Istvánéknál délutáni rumy=tea volt.

Borus Ferencék január 20.-iki tea=estélyükre hivatalosak voltak a következő házaspárok:

Alföldy Dezsőék, Bud Jánosék, Both Dezsőék, Böszörményi Lászlóék, Bodó Jánosék, Brandt Vilmosék, Csurgay Istvánék, Debreczeni Istvánék, Deseő Zoltánék, Fejős Imrénék, Grúsz Lászlóék, Haller Károlyék, Kerényi Alajosék, Konkoly Elemérék, Lengyel Endrénék, Láng Józsefék, Morvay Istvánék, Mezőffy Ágostonék, Marschall Ferencék, Nyárády Lászlóék, Nagy Győzőék, Ryll Ferencék, Spur Istvánék, Spur Endrénék, Steiner Györgyék, Szeőke Istvánék, Szentkirályi Ákosék, Szentgyörgyi Istvánék, Szauer Gézáék, Serbán Ivánék, Trux Lajosék, Frey Gergelyék, Vég helyi Dezsőék, Vajay Károlyék, Győrbíró Endrénék, Okolicsányi Gyuláék.

Schneidt Gyula és felesége jan. hó 23-án megtartott teájukon a következők voltak jelen:

Baross Pálné, Algya Sándorné és leánya Marianne, báró de Ben Józsefné és leánya Nócy, báró Puchner Emilné és Farkas Irén, Bóth Menyhértné és leányai Vera és Piri, Kossaczky Árpád és felesége, Fabinyi Béla és felesége, Jeszenszky-Paulovics Tibor és felesége, báró Csávossy Lea, Halász Éva, gróf Kúun István, Törley Tibor, Szilágyi László és Zoltán, Cseresnyés László, Szász István, dr. Valkányi Dezső, Máté Imre, lovag Pantz Alajos, Vermes Gábor, Fényes Szabolcs, báró Kemény Gábor, Halász György és András, Jakabffy Gyula és Vilmos, báró Gudenus Géza, Vásárhelyi Géza, Hamary Dániel, Gotthard Zsigmond, Fiala Géza, Bakos Géza, Acsay László, Udránszky Elemér, Gundenfingen József, Rózsa Tamás.

„A gyermekért“ teák az utolsó kedden különösen jól sikerültek, Urmánczy Julia és Titsch Márta voltak a házikisasszonyok, akik a pesti társaságban állandó közszeretettel állanak. Ehhez képest rekordösszeg folyt be a jótékony célra. A táncoló hölgyek közül ott voltak:



Keszey Krisztina Mária a Jogászbálon
Strelisky (V, Dorottya-utca 1) felvétele

Győrffy Kálmánné, Mihályffy Dezsőné, báró Stipsics René, Kaffka Zoltánné, továbbá a leányok: Algya Marianne, Buzáth Klári, Dani Baba, Győrffy Anita, Elischer Aliz, Kalla Edith, Kríppel Marianne, Ledniczky Éva, Mesterházy Éva, Toth Manyi, Tömöry Baby, Wattay-Pelbárt Irén, Vadász Marianne stb.

Petri Pálék legutóbbi zsúrján Fellner Frigyes felolvasott japáni utazásáról.

ÉTVÁGYTALAN GYERMEKEK a Yestor ételízesítő hús-kivonattal ízesített ételekből kétszer kérnek. Gyártja: herceg Esterházy Húsárúgyár, VII., Rottenbiller-u. 58.

LEGNAGYOBB BÁLI siker: Dénes cipőszalon Crepedechine cipői 13.50 P-től V. Lipót-krt 20. Hozott anyagokból is készül.

D A N - B U N D A
DOROTTYA-UTCA 5 SZÁM KATALÓGUST KÜLDÜNK



Az Atlétabált megnyitó leányok : 1. Lang Ilse. 2. Bezezh-Huszágh Éva. 3. Bálint Ágota (Linus). Angelo (IV, Váci-utca 24) felvétele

BÁLI HIREK. A Széchenyi-bált febr. 1-én vasárnap tartják meg a Hungáriában. Minden kilátás megvan arra, hogy a báli szezon ezen kimagasló eseménye a legjobb sikerekkel peregjen le szemeink előtt, amelyről részletes tudósításunkat a legközelebbi számban közöljük. (Báliroda: Károly-körút 1.)

A „Tavasza a télben“ táncestély két oknál fogva bír különös jelentőséggel. Egyrészt az ideai bál immár a tizedik, másrészt mint a Velencetavi Vitorlás Yacht Club bálja, ez fogja az ideai yacht-bálokat helyettesíteni. A rendezésről Kertész K. Róbert államtitkár, a velencetavi vitorlázók elnöke vezetése alatt álló nagypraxisú gárda gondoskodik: a régi balatoni, most velencetavi yachtozók, a Kienast-, Pósa-, Heinrich-, Kertész-családok ifjai. Ezek a »rendező-legények« és ifj. Wahlkampf Henrik a »kapitány.« Magyarai bandáján kívül még egy jazz-band is fog közreműködni. Zene, rendezés, — a két legfontosabb kellék tehát meglesz és a hangulat sem fog elmaradni február 11-én

a Hungária-szállóban. A hagyományos báli emléktárgyra is számíthatnak a hölgyek. A báliroda febr. 9-ig ifj. Pósa Ernő címén működik: Budapest I, Mézszáros-u. 2 (Telefon: Aut. 564-71), febr. 10 és 11-én pedig a Hungária-szállóban működik.

A Balatoni Yacht Club rendezőgárdája elhatározta, hogy február hó 10-én a Hungária-szállóban álarcos teaestélyt rendez, hogy ezzel is pótolja a hagyományos, de az ideai rossz gazdasági viszonyok miatt elmaradt, nagyobb anyagi megterhelést jelentő bálját. Az etélyre meghívók igényelhetők a Club titkárságánál, valamint a bálirodában (Magyar Touring Club), Ferenc József-tér 4. Telefon: 825-14.

Klubvacsorát rendez a Királyi Magyar Yacht Club jan. 31-én fél 9-kor a Fészek-klub I. emeleti termében (Kertész-u. 36.), mely táncal lesz egybekötve. Meghívóigénylések és a részvétel bejelentése dr. Klöss Károly vezértitkáránál, tel. Aut. 524-90, d. e. 2-ig. Délután Tóth Lajos klubtitkáránál, tel. Zugló 62-24.

Papirszalvéták

mindennemű díszpapirok modern szervirozáshoz

Salzer

gyári raktárában, IV. ker., Ferenc József-rakpart 11

VILMA-PENZIO

Budapest IV., Váci-utca 11/B

Telefon: 873-89

Legmodernebb komforttal berendezett előkelő otthon. Mérsékelt árak! Elsőrangú ellátás.

Piedl Kornél női-fodrász, IV., Váci-utca 10. (az udvarban)

Tartós hajhullámosítás / Hajfestés / Szépségápolás / Manikűr / Telefon: 823-53.

A Katolikus Társaság bálját febr. hó 8-án este tartják a Vigadó összes termeiben. A bizottság élén Gyulay Pál ügyv. elnökkel és Rottenbiller Alajos társelnökkel állandó szolgálatban van a Ferenciek bazárában lévő bálirodában. Meghívók igénylése és jegyek váltása ugyanott eszközölhető.

A Ludovika Akadémia jan. hó 31-én tartotta táncestélyét, melyről legközelebbi számunkban fogunk beszámolni.

HOGYAN ÉLJEN A SZIVBAJOS EMBER? SZIVBAJ - ÉRELME-SZESEDÉS - VÉRNYOMÁS. Irta: dr. Bodon Károly, egyetemi m. tanár. Novák Rudolf és Társa, Budapest, kiadása. Ára 2.60 P. A kitűnő szerző, akinek a szív és az erek betegségeinek kezelése a specialitása, nagyon dicséretes munkát végzett, amikor e népszerű könyvét megírta. Az idősebb embernek több mint a fele szenved szivbajban és érrelmeszesedésben és rengeteg ember hal meg ideje előtt, mert nem élt úgy, ahogy gyengült szíve megkívánta volna. Égető szükség volt tehát oly könyvre, mely az életrend minden ágára, táplálkozásra, munkára, pihenésre, sportolásra, dohányzásra, szeszitalokra, nemű életre stb. kiterjeszkedve pontos és világos szabályokat állít fel. A szerző behatóan foglalkozik a magas vérnyomással és az érrelmeszesedéssel, korunk e két nagy rémképével és a kellő életmód ismertetésével rávilágít — már amennyire ez laikusok számára írt könyvben lehetséges — azok kezelésére is.



felsőeöri Fülöp Buci a Jogászbálon
Labori fényképész felvétele

A könyv világosan, könnyen érthetően, mondhatnók élvezetesen van megírva és nagyon megnyugtatóan hat, mert az olvasó megtudja belőle, hogy a legtöbb gyógyíthatatlannak tartott szivbaj tartósan meggyógyítható. A könyv nagyon tetszetős és olcsó kiállítása a népszerű kiadó ügyességét és áldozatkészségét dicséri.

TAKAMATSU JAPÁN HERCEG két napig tartózkodott nejével fővárosunkban. Látogatást tett a Kormányzónál, megtekintette a főváros nevezetességeit, majd este díszelőadás volt az Operaházban, ahol az összes hivatalos személyiségek és a diplomaták megjelentek. Másnap a miniszterelnökségen volt a hercegi pár tiszteletére vacsora, amelyet fogadó estély követett.

WOLFNER Gyula nagyhírű magyar műgyűjteményét f. hó 22-én megtekintették és az utána következő teán résztvettek: Apponyi Albert gróf és felesége, Wlassics Gyula báró és felesége, ifjabb Wlassics Gyula báró, Szerényi József báró, Procopius Béla, Szalay Gábor báró és felesége, Petrovics Elek, továbbá Homan Bálint.

AZ ILLUSTRIRTE ZEITUNG legújabb (4480) száma ismét gazdag tartalommal jelent meg. Mutatványszámot készségesen küld a kiadóhivatal: Verlag J. J. Weber Leipzig C. 1.

KÉPEK RAMAK

ALAPÍTÁS: 1861

TELEFON: 830-32

WINKLE
VÁCZI-UTCA 2.

Bélyegárjegyzéket

komoly érdeklődőknek készséggel küld: **ABONYI JENŐ** bélyegkereskedése, IV, Váci-utca 45.

Renaissance-Penzió

Telefon: 825-27, 860-81 * Szobákban központi fűtés, hideg, meleg folyóvíz, telefon. A „Társaság” vidéki olvasóinak pesti találkozóhelye: IV, Irányi-utca 21

FARAGÓ GÉZANÉ festőművész özvegye, aki társulajdonosa a **Weber Augusztia** élővirágüzlet cégnek, Budapest V, Gróf Tisza István-utca 1. (Telefon 826-22) kéri jóbarátait és íóismerőseit, hogy virágrendeléseikkel őt felkeresni szíveskedjenek

BOVRIL

fokozza a test ellenállóképességét a hideggel szemben. Koncentráltan tartalmazza a prima ökörhús tápláló és hatékony tulajdonságait. Élvezhető mint **buillon**: egy kávéskanálnyi egy csésze forró vízben; mint **izesítő-táperőnövelő**: egy-két késhegynyi levesbe, főzelékbe, vajaskenyérre stb. Korlátlanul eltartható.

Gyártja: **Bovril Limited, London**, az angol király udvari szállítója. „Grand Prix” 1930.

Kapható jobb csemegeüzletekben. — Egyedárusító: **Szántó Viktor, V., Szabadság-tér 15. szám**
Telefon: 222-60

AZ ORSZÁGOS KASZINÓ vasárnapi közgyűlésén a megürrült tisztségekre a következőket választották meg: Igazgató: Teleki Pál gróf, választmányi rendes tagok: Balás Béla, Balás Károly, Balogh Elemér, Benkó Gyula, Bernáth István, Degré Miklós, Dömötör László, Folkusházy Lajos, Gaszner Pál, Hajós Menyhért, Haller Károly, Horánszky Gyula, Horváth Károly, Juhász Andor, Kiss Zsigmond, Kósch Elemér, Lovrich József, Ostroluczky Miklós, Pongrácz Jenő báró, Tóth Béla, pótagok: Prónay Sándor, Halász Bálint, Magyary-Kossa Béla, Janits Imre, Gesztessy Ferenc, számvizsgálóbizottsági tagok: Weszely Gyula, Nilsen Rudolf, Szivér János.

A NEMZETI KASZINÓ vasárnap tartotta évi rendes közgyűlését. Az igazgatóság új tagjává ismét Jekelfalussy Zoltánt, Széchenyi Bertalan grófot és Wenckheim Dénes grófot választották meg. A választmány új tagjai a következők lettek: Apor Gábor gróf, ifj. Berczelly Jenő, Berzeviczy Albert, Csáky Imre gróf, ifj. Erdődy Rudolf gróf, Hunyady József gróf, Jankovich Béla, Karátszonyi Jenő gróf, Liphay Béla, Lossonczy Gyula, Mailáth

József gróf, Odescalchi Béla herceg, Prónay Gábor báró, Radisics György, Ráday Gedeon gróf, Soly-mossy Jenő báró, Vay László báró, Vécsey Miklós báró és Zelénski Róbert gróf.



Révay Erzsébet
Angelo (IV, Váci-u. 24) felvétele

ALKOTÓMŰVÉSZET.
A Szinyey-Társaság jubilaris Ernszt-múzeumbeli tárlatán igazi márkás nevek legjava termése látható. Csók István, Iványi-Grünwald, Glatz Oszkár, Fényes Adolf, Perlmutter Izsák, Magyar-Mannheimer, Herman Lipót, Zádor, Szüle, Mattyasovszky, Kandó, Vidovszky, Pólya, báró Hatvany, Basch, Szmrecsányi, Szőnyi, Sidló, Szentgyörgyi, Kisfaludy-Stróbl, Beck Ö. Fülöp: elég, ha a neveket említjük (helyszűke miatt), hogy a kiállítás magas színvóját jellemezzük. — A Nemzeti Szalon több fiatal festő és szobrász műveiből csoportkiállítást rendezett. A kiállítók: illyefalvi Lőte Éva szobrász, Páris Ila festő (akiegyuttalszínművész is), Büky Béla, Bokros Vilmos, Halvax Gyula és László festők. A különböző irányokat képviselő művek közt igen sok értékes és tehetséges munka is akad. (b)

NE FESSE A HAJAT, hanem Morisson hajvizet használjon, ha őszül.

NAGYON FONTOS!

Háziasszonyoknak
Orvosoknak
Intézeti konyhák vezetőinek
Háztartási iskoláknak
Leánytovábbképző iskoláknak
Betegeknek stb.

Hogyan főzhetek egészségesen, takarékosan és kényelmesen?

A már 70 év óta sok százezer kipróbált és a legújabbkori kísérletek által megjavított

„Frank Umbach”-féle gőzfőző edényben

Nyitott edényben való főzéssel szemben félannyi főzési idő mellett félannyi fűtőanyaggal háromféle ételt készíthetünk el egyszerre. — Nyilvános főzési bemutató minden szerdán és szombaton délután 4 órakor a bemutató termekben:

SOMLÓ IZSÓ cégnél, Budapest VIII, József-körút 43. - Telefon: J. 314-88.

Kóstoló! / Érdeklődőket szívesen látunk! / Ismertetőt kívánságra készséggel küldünk!



GYÁRFÁS LACI ZANZIBAR -BAN, VI, JÓKAI-U. 29 BUDAPEST KEDVENCE A ZANZIBAR REGGELIG NYITVA!

HALÁLOZÁS. Pavlova Anna a kiváló orosz művésznő január 22-én meghalt. Mindenki, aki ismerte a kiváló tehetség művészetét, őszintén átérzi az emberiség veszteségét. Sírkövére egy antikvai táncosnő sírfelirata kerül: „Ó föld, légy hozzá könnyűleltes, hisz súlytalan könnyű lénye terhedre sohasem volt.“



Rapaich Mária az Atlétabálon
Angelo (IV., Váci-utca 24.) felv.

A SZIV TELJESÍTMÉNYE ÉS A MAGAS FREKVENCIA BESUGÁRZÁS. Hogy fogalomképet alkothassunk a szívünkről, közelebből akarjuk azt megvilágítani. A normális emberi szív körülbelül 250 grm-ot nyom. A felnőtt ember szívverése percenként, átlag 70. Minden szívverés 180—210 köbcentimétert szivattyúz át az ereken, a test csatornáin. Percenként majdnem 14.000 köbcentiméter vért hajt, vagyis ezt súlyban kifejezve: önsúlyának negyvenszeresét, tehát 10 kg. vért kell a szívnek percenként leküzdnie. Az átlagos férfi szívének nagysága olyan, mint egy ökölszorított normális kézfej. Óránként 840 kg. vért szivattyúz az emberi test érrendszerén át, egy méter magasra, vagyis egy 60 kg.-os embert 14 méter magasra emel, 8 órai munkaidő alatt tehát kb. 100 méter magasra emeli, vagyis egy nagy templom legmagasabb toronycsúcsáig.* És 24 óra alatt... egy évben... egy élet tartama alatt...! E tények figyelembevételével világos lesz előttünk, milyen óriási teljesítményt végez évről-évre, fáradhatatlanul, pillanatnyi megállás nélkül, kicsiny volta dacára a szívünk. Így tehát érthető lesz, miért kell a szívet káros és kedvezőtlen befolyásoktól védeni s miért fontos, hogy a vér is mindenek előtt könnyen, folyékony állapotban tartassék meg. A magasfrekvenciás besugárzásokkal elérhető a vér normális körfutása, mely a szív működést megkönnyíti s hatása az egész szervezetre kihat. Ezért fontos a »Hegrosan« magasfrekvenciás besugárzások naponkénti alkalmazása s jól teszi mindenké, ki nem várja be a bajok és zavarok bekövetkezését, hanem védi életterejét és testének rugékonyságát.



Erdély Gyuláné kislíával

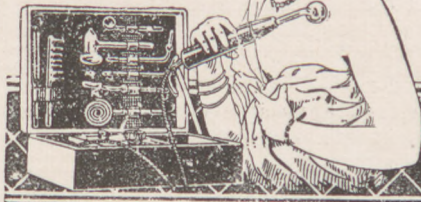
PÁLIRUHÁKHOZ ma már a fűző viselése elengedhetetlen, mert a jó szabású fűző adja meg a test és a ruha szép vonalát. Jóminőségű fűzőt legjutányosabban Kőszegi R.-nél Rákóczi-ut 9, alatt lehet beszerezni.

»Mens sana in corpore sano« — Ép testben ép lélek!
megdönthetetlen örök igazság.

Edzzük magunkat! Frissítsük vérkeringésünket! Fokozzuk testünk ellenállóképességét! — Legyen jelszavunk: Napfényt és villanyosságot!

A „HEGROSAN”
magasfrekvenciás készülék mindkettőt egyesítve nyújtja!

Erőt, egészséget,
gyógyulást,
biztosít!
Még ma
szerezze be!



Ne várja a
holnapot, hanem
ma gondolkozzék!

ÁRA P 140.—

Olcsobb és drágább gépek is kaphatók. — Ahol nincs villany, akkumulátoros gépek használhatók.

Részletfizetésre is kapható. — Ismertető; katalógust díjmentesen küldünk. Kizárólag kapható:

ÉRDY LÁSZLÓ „Hegrosan“ vezérképviselőjénél
Budapest, VIII. Népszínház-u. 53. I. 5. — Telefon: József 363-65.

GÖMÖRI-BÁL

Szép tradíciója a megszállott Gömör-megyének, hogy az összetartás ápolására az odavaló uricsaládok minden évben megrendezik a táncestélyüket. Ezen az estén adnak találkozt egymásnak a megszállt vármegye régi patriciusai és a csonka megye új generációja, hogy feledve a keserűséget átadják magukat legalább egy estére a farsangi örömöknek. És itt minden elismerést megérdemel Lukács Géza, aki ezen estélynek úgyszólván az egyedüli lelkes mozgatója. Az ő bevezető szavai után Jellinek Andorné, Veress Samu és Toronyi Gyula közreműködésével egy kis műsor következett, majd Pertis Jenő zenekarára megnyitották a táncot a következő párok: Putnoky Mórincné és Soldos Béla, Soldos Béláné és Posch Dezső, Máriaassy Andorné és Soldos K. Kálmán, Balogh Mária és Lukács Géza,

Balogh Magda és Veress Samu, Andorka Kató és Készler László, Veress Samuné és Gregorovicz Elemér, gróf Csáky Rózi és Miklós Gyula főhadnagy.

A megjelent hölgyek tolettjei közül megjegyzeztük Máriaassy Andorné pompás fekete csipkeruháját, Soldos Béláné halvány ciklámenjét, Korbuly Domonkosné zöld romain Patouját strass-díszítésekkel, valamint Mikecz Miklósné halványlila moiré garnitúráját. A még megjelent hölgyek:

Rege Károlyné, Bartha Bertalanné és leánya Emmy, Kleckner Sándorné és leánya Kató, Rónay Albertné, Andorás Zoltánné és leánya Kató, Zsilinszky Sándorné, Dapsy Lászlóné, Gál Istvánné, Baksay Dezsőné, Halden Elemérné, Molnár Gyuláné, Hisnyay-Heinzelmann Béláné és leánya Rózi, Glósz Ilonka, Horsetzky Dea és Lilly, Bartel Mimi, Barlovits Mancsi, Greszingh Dolly, Fábry Magda, Kelety Lilly, Baumgarten Edit és Gintner Mária.



Herrensteini Petris Brunó, Budapest exclusiv közönségének tánctanára és táncterme, IV, Váci-u. 26 (Párisi-u. 2) Tel. 870-50

ESTÉLYI CREP DE CHINE CIPŐK
modern elegáns kivitelben. — Hozott anyagból bármilyen modell szerint pengő 13.—tól pengő 22.—ig készülnek.

DÉNES CIPŐSZALON, BUDAPEST
V. KER., LIPÓT-KÖRUT 20. SZ. (a Vigszínház közelében)
Hó-, sárcipők, korcsolya és skiczipők nagy választékban.

Amatőr fényképezők!

Ingyen kérje „Fotó Fischer 10 parancsolatát”, melynek pontos betartása mellett tökéletes felvételeket készíthet. Írja meg: a gép-lencséje fényerejét. Bérmentve küldök árjegyzék-kivonatot. **Vidékről** beérkezett rendelések abban az órában díjtalan csomagolás mellett szállítatnak. „Fotó-Fischer” Budapest VI, Andrásy-út 38. Új üzlet!

ÜZLETEMET ÁTHELYEZEM!

Ez okból mélyen leszállított áron árusítok. Női és férfi fehérnemű, sifon, vászon, asztalnemű, törülköző stb.
SCHÜLLER UTÓDA - LEGÁNYI FERENC
BUDAPEST, KIGYÓ-U. 4-6 - TELEFON: AUT. 881-55

AZ ATLÉTABÁL

A Magyar Atlétikai Klub bálja régen olyan fogalmat képezett, mely a legnevezetesebb farsangi táncmulatságot jelentette a magyar társaséletben. Ezt a régi nimbuszt nemcsak hogy teljes mértékben sikerült az idén feltámasztani, de azt meg is haladta a szombat esti Atlétabál. Még a legelfogultabb bálrendező is megállapíthatná, hogy ehhez hasonló sikert legfeljebb a háború utáni első Széchenyi-bálról lehetett feljegyezni, amikor négyezer ember tolongott az öreg Vigadóban. Ott lett volna helye az idei Atlétabálnak is, mert a Hungária helyiségei csak szükségképpen használhatók báli célokra és egyáltalában nem pótolják, még a Royal-szálloda régi szép termét sem.

A legtöbben nem is sejtik, hogy mennyi fáradsággal jár egy elitebál előkészítése, különösen a mai válságos időkben, amikor a legtöbbször az erkölcsi és anyagi eredményeket külön kell választani. S csaknem mindig egy személy vállain nyugszanak a rendezés gondjai, mert egy kézből kell irányítani azt a rendkívül kényes apparátust, amely egyes előkészületek után az irigylet siker és elismerés koronáját teszi fel, — rendezen a bálelnök — fejére.

Ezt az osztatlan elismerést érdemelte ki ifj. Wahlkampff Henrik az Atlétabál elnöke, — mert mindenki érezte, hogy a mai szép este az ő nevéhez fűződik. Az ő rátermettségének, agilitásának és ügyességének köszönhető, hogy 1931-ben ilyen fényes bálnak lehattunk tanúi. Méltó segítőitársai voltak Halter Béla ügyvezető-elnök és a többiek, akik mind ott szorgoskodtak az érkezők fogadásánál.

A kisteremben gyülekeztek a háziasszonyok és a »nyitó párok«, — majd a pálcás urak sorfala között vonultak fel, elől a MAC vezetőségével Muzsa Gyulával és Veress Imre ügyv. alelnökkel.

A táncot Magyar Imrének, boldogult Radics Béla vejének a muzsikájára a következő párok nyitották meg: Vangel Klári—ifj. Wahlkampff Henrik bál-

elnökkel, Rapaich Mária—Halter Béla üv. elnökkel, Dollinger Aliz—Zichy Imre gróffal, Bezege-Huszágh Éva—Kertész Lászlóval, Wikus Lily—Ring Oskárral, Lednitzky Éva—vitéz Uhlarik Bélával, Lakatos Mária—Biró Jánossal, Ágotha Hilda—Ivány Sándorral, Bakody Ily—De Chatel Andorral, Röck Erzi—Riedl Alfonzzal, Langl Ilse—Uhlarik Róberttel, Wein

Lilly—Tömöry Miklóssal, Titsch Márti—De Escherolles Kruspér Sándorral, Dieballa Süvi—Szénássy Alánnal, Bálint Linus—ifj. Oláh Dezsővel, Záborszky Ella—Doby Ivorral.

A leányoknak ez a rövid névsora egymagában igazolja a bál sikerét, hiszen itt a legszebb, legkedvesebb pesti bálozó leányok szerepeltek. Ezenkívül még oly feltűnően sok szép leányt láttunk a táncolók forgatagában, amelyre alig akad hasonló példa az elitebálok történetében. De a vidéki szép leányok is képviselve voltak: Igy Bónó-Bohnert Ica (zsettelt diszített sokfodros túll), Kaprinay Judith (rózsaszínű taft hímezéssel), Gyömörey Purci (fehér arany), Wattay-Pelbert Irénke (fehér marocain ezüst válpántal), Kalla Edith (prémmelegéyzett fehér pan, dekoltázs rózsával), valamint egy bécsi szépség, Vorsteher Márta (fehér

zöld rózsával). A bájos Dany Baba már pestinek számít, hiszen az atléták kedvence a piros rózsás herceg kis vivóbajnoknő. A MAC legcsinosabb lányai közül Grébe Vera, Leitner Mancsi, Farkas Panni és Bözsi és Vangel Klári a bálkirálynő, akiről feljegyezték a krónikások, hogy több mint háromszázszor kérték el. Hasonló sikerei voltak Dollinger Aliznak és Rapaich Márynek.

A parkettán látjuk táncolni a volt bál-elnökök közül Kelenffy Gyulát Glósz Miklósnéval (fekete csipke), Farkas Mátyást Záborszky Ellával (rózsaszín mouslin) és a legboldogabb vőlegényt Vásárhelyi Lászlót szép menyasszonyával, Jankovich Babával keringőzni, akinek elegáns fraisszinű ruhája külön feltűnést keltett.

Az asszonyok közül: Aich Gizella (rózsaszín túll),



Ifj. Wahlkampff Henrik, az Atlétabál elnöke
Angelo (IV, Váci-utca 24) felvétele

KLEIN M.

aranykoszorús mester

EZÜSTÁRÚ
GYÁRA

Budapest VII,
Sip-utca 20.

Telefon: Jó-
zsef 361—52

E l a d á s
nagyban és kicsinyben



ÉBNER KEZTYŰ

OLCSÓ, mert JÓ!

Ernyő- és fűző-különlegességek.
V, LIPÓT-KÖRÚT 18 • II, ZSIGMOND-U. 22

LÁNG M.

cs. és kir. udvari szállító porcellán-, üveg- és
díszarú-raktára, IV. ker., Petőfi Sándor-utca 17.
Telefon: Aut. 880-18 Saját porcellán-festészet!

Cipőfestés minden színben P 1.—

Selyem- és antilopcipők festése P 1.60 Bőrkabát minden színben P 8.—
Az általunk festett munkáért garanciát vállalunk.

Eg-Wa vegyiművek, Bpest VI, Horn Ede-u. 3. Tel. 240—36



Akik az Atlétabált megnyitották: 1. Ágotha Hilda. 2. Wikus Lily. 3. Lakatos Mária.

(Angelo IV., Váci-utca 24 felvételei)

Rózsahegyi Gusztávné (sárga veloursiffonban) Pápay Frigyesné (fehér csipke vörös rózsával), Keresztessy Gyuláné (fehér tüll), Huldovernig Lászlóné, ifj. Lingel Jánosné (fehér broché), ifj. Eltschitz Béláné (fehér gyöngyös), valamint Özd szépe Heönsch Gusztávné (piros pompadur veloursiffon) mind számottevő konkurrencsei a lányoknak.

Talán nem is kell külön megemlíteni, mert a »legszébb jelenvolt leányok« névsorából is megállapítható volna, hogy milyen feltűnést és osztatlan tetszést keltett - mint mindig - Bezegh-Huszágh Morzsi, és Bakody Ily, valamint Titsch Márti, Lingel Klári, Ágotha Hilda és Wein Lilly, akinek egy ezüsttel átszőtt rózsaszín párisi modellruháján különösen élvezhető volt a »klasszikus drapériák szabályos omlása.«

Kettőre jár az óra, mire souperhoz ül a közönség. Ezalatt Magyarai húzza a nótákat az asztalok mellett, ahol az ifjú gárda körülrajongja kedvenceit, így a fess Elischer-nővéreket, a jól táncoló Biró Sárít,

a közvetlen Szuppán Erzsikét, a kedves Farkas nefejejcs, a vidám Wlascics Irénkét (csipkerózsákkal), valamint a művészelkű Lechner Mariannát (halványlila) és a hercig Szeleczyk Évát, aki pompás halványsárga túllruhájában egy fess hadnaggyal az árnyékában igazán kellemes jelenség volt. Paraszin professzor két csinos leányára Nadinra és Klárra igen találó megállapítást tesz ismeretlenül egy parthieképes ügyvéd: — »Igazi feleségnek való lányok«, jegyzi meg, — de így gondolkodik Hutiray Babáról is, pedig nem is tudja róla, hogy egyformán otthonos a világnyelvekben, a múltörténetben és a háztartásban.

Magyarai egyébként alig jutott szóhoz, mert a soupercsárdás kinosan rövid volt s így néhány diszkrét keringővel nyugtatta meg a mindent túlharsogó rezesbandától megbolygatott idegeket. (Csak a táncos párok értették egymás szavát!) Az ötletes rendezőség a szünetben juxtárgyakat



Ledniczky Éva az Atlétabálon

Angelo (IV., Váci-utca 24.) felvétele

LOHR MÁRIA-KRONUSZ

Vegytisztító, csipketisztító és kelmefestő Gyár és központ: VIII. kerület, Baross-utca 85. szám. / Telefon: Lózsaf 302-37

osztogat a hangulat emelésére. Ezt magával viszi az ifjúság a bálterembe s a léggömbök meg a szerepentinek tömege egész családias jelleget ad a mulatságnak, — mintha nem is egy nagy bálon volnánk. Az angyaloknak képzelt szebb leányokat: leveleki



Bakody Ily az Atlétabálon
Angelo (IV. Váci-utca 24.) felvétele

Molnár Lillyt, Dieballa Süvit, Röck Erzsit, Örley Katót, Erős Dudit és Gyertyánffy Piroskát úgy elárasztották imádóik léggömbökkel, mintha azok a mennyekbe emelnék őket.

Hogyan éljen

a szívbajos ember?

Szívbaj * Érelmeszesedés * Vérnyomás

Írta: Dr. Bodon Károly

E könyvből az olvasó megtanulja, hogy mikép kell élnie, mit kell tennie és mit kell kerülnie, hogy beteg szívvél is kellemes és hosszú legyen az élete

Ára 2,60 pengő

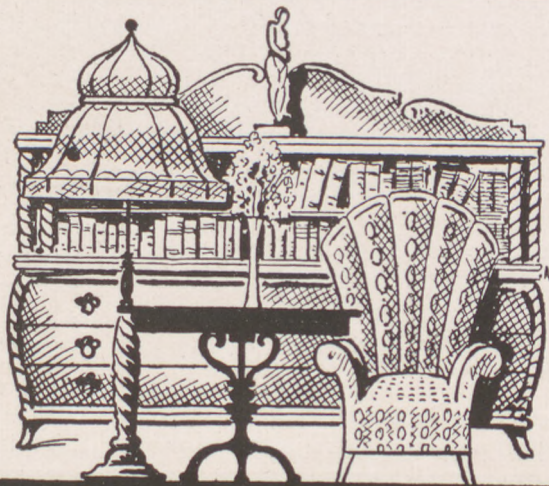
Kapható: **Novák Rudolf és Társa** könyvkereskedésében, Budapest VIII, Baross-u. 21. Tel.: J. 302-17 és IV, Egytem-tér 5

Külön megjegyeztük első báljukon Penninger Mimit, Bálint Linust, Wikus Lillyt, a bájos kis Németh Blankát (fehér ruha nagy rózsával), Schmidt Bibit, Dezső Évát, Fülöp Zsuzsit és a tátrai szépségverseny győztesét Fröhlich Mimit tengerzöld túllcsodában, végül Gutsch Hansyt, aki Brünnből jött az atlétabálra.

A fentiken kívül résztvettek még a következő hölgyek:

Asszonyok: Kardos Ferencné, Térffy Béláné, Vlasics Jánosné, Bárczay Dezsőné, Csákány Tiborné, Kaprinay Endréné, Weisshut Károlyné, Harkányi Györgyné, Hinek Miksáné, Gyertyánffy Ernőné, Bánó Béláné, Szuppán Ágostné, Fodor Alajosné, Dollinger Gyuláné, Bakody Aurélné, Raksányi Mihályné, Wikus Károlyné, Szénássy Gyuláné, Bezegh Huszágh Miklósné, Dieballa Györgyné, Bálint Ernőné, Röck Istvánné, Záborszky Gyuláné, Rapaich Richárdné, Lakatos Gyuláné, ifj. Eltsitz Béláné, Mittermayer Gyuláné, Sándor Istvánné, özv. Linzbauer Ferencné, Betsey Lászlóné, özv. Foriss Lajosné, Áts Zoltánné, Mann Alajosné, Nonn Jánosné, Kertész Béláné, Hammer Károlyné, Medvegy Györgyné, Balassa Viktorné, Eröss Béláné, Ledniczky Jenőné, Titsch Gyuláné, Dolecskó Jánosné, Ajtay Jenőné, gróf Somssich Gyuláné, Láng Ottóné, Parassin Józsefné, Penninger Gyuláné, Mauthner Alfrédné, Széphelyi Kálmánné, Lechner Jenőné, Wein Árpádné, báró Puchner Emilné, Bódy Tivadarné, Schwöder Ervinné, Watty Pelbárt Dezsőné, Elischer Vilmosné, Pirkner Ferencné, Vorsteher Pálné, Keresztes Lajosné, Ágotha Árpádné, Wayand Antalné, Leitner Emilné, Zólyomy Dezsőné, özv. Kovách Jenőné, Streihammer Antalné, Szemere Pálné, Keresztszeghy Györgyné, Németh Józsefné, Fröhlich Pálné, Dany Pálné, Kalla Róbertné, Fülöp Alfrédné, Schmidt Jenőné.

Leányok: Pilissy Baba, Gyökeres Sári, Bárczay Zsuzsi, Miklós Irénke, Weisshut Hanna, bocsáni és kispónai Bochányi Marietta, Hinek Nuszi, Schneider Herta, Rakssányi Zsuzsa, Kovách Kati, Sándor Sári, Linzbauer Piroska, Betsey Irénke, Foriss Jolly, Kertész Ilus, Hammer Ilonka, Avar Ilonka, Vadász Marianna, Dávid Märy, Ajtay Erzsébet, Sárig Ilse, Mauthner Bába, és Krisztián, Gard Mc. Donald, Korbuly Sári, Széphelyi Lonci, Schätz Nuszi, Kardos Ili, Magdi, Biri, Wayand Rózsika, Zólyomy Ili, Szemere Ilka, Stowasser Mici, Olly és Pipi stb.



MODERN BUTORSZALON

állandó kiállítása, óriási választék, a legkényesebb igényeket is kielégítő kiszolgálás

GÁSPÁR NÁNDOR, ÜLLŐI-ÚT 14.

Alapítva: 1905. Előnyös fizetési kedvezmény.

INGERLÉKENYSÉG, SZIV-, GÉGE-, GYOMORBÁNTALOM: **NIKOTIN**
ZAVARTALAN DOHÁNYZÁS, NYUGALOM, HANGULAT: **NIKOTEX**

PROTESTÁNS-BÁL

A nagy elitbálok egyik legszebb mulatságai közé tartozik a Protestáns-bál, amely szombaton zajlott le a Vigadó nagytermében, — egyszerre az Athléta-bállal, ami igazán nem volt szerencsésen megválasztott időpont. A mai viszonyok között egyidejűleg egy nagy bált is nehezen bír a közönség. Nagy feladatra vállalkozott tehát a Protestáns-bál kipróbált rendezőgárdája, — akiknek minden igyekezetük dacára sem sikerült az előbbi évekhez hasonló látogatottságot biztosítani. De akik ott voltak, pompásan mulattak, mert a kitűnő rendőrzene-
kar és Kóczé Laci bandája, valamint a szorgalmas táncosok gondoskodtak, hogy a leányok egy pillanatra se pihenhessenek.

A megnyitó csárdásban résztvettek: Gaál Józsa, Gaál Endre képviselő igen bájos leánya, aki első bálján őszinte nagy sikert aratott, Thegze-Gerber Tiborral, a bál agilis elnökével, Mesterházy Ernő főgondnok csinos Sárka leánya pedig Fráter György ügyvezető alelnökkel ropta a csárdást. További megnyitó párok voltak: Urbányi Gizike és Molnár István, Radvány Lenke és Schöffler Ferenc, Belák Kató és Simon András, Zachár Nusi és Tóth István, Vásárhelyi Magda és Böhm József. Válogatott szép párok!

A legfeltűnőbb jelenség volt De Ben Nóczy bárónó arannyal himzett ruhában, Eötvényi Editke sárga crèpben, továbbá Vásárhelyi Magda ezüst-lamében, Radványi Éva és Lenke zöld mouslinban, Becze Anczi, Édeskuthy Ligia, Bartel Mimi, valamint az asszonyok közül ifj. Benson Vilmosné, Gömbös Andorné, Szentiványi Dezsőné és rózsaszínű parókában Gaál Imréné Sebestyén Margit. A megjelent leányok névsora a következő:



Dollinger Alice az Atlétabálon
Angolo (IV, Váci-utca 24) felvétele

Leányok: Robinson Pöszike, Stolniczky Edith, Fejes Ilonka, Kissling Erzsébet, Gyökér Bözsike, Fischer Mancsi, Szinyei Baba, Koronghy Tilly, Csekő Ilona, Barényi Ida és Lenke, Blank Hildegard, Belák Katóka, Dietz Babsy, Wietzel Angyi, Kovácsovics Edith, Czisterer Ilyke, Aranyossy Grete, Bosnyákovich Katalin, Szabó Ilonka, Szilvássy Lenke, Horváth Henriette, Teleky Inczy, Bumy Baby, Brozák Nelly, Csákány Erzsike, Szabó Gitty, Szabó Lenke, Báthory Ilona, nemes Biró Katinka, Oláh Erzsébet, Szász Erzsike, Máthé Piroška, Floderer Gertrud, Borsos Matild, Becker Ilonka, Mokcsay Julia, Baumann Baba, Baumann Emőke, Bánovszky Erzsike, Stotz Margit, Schneider Emmy, Vajda Erzsébet (Kunágota), Matolcsy Irén és Gaby, Fischer Iluska, Dénes Éva, Olgyay Nóra, Field Dorothea, Laurenc Alice, Lódy Jucy, Lukács Alice stb.

A rendezőség elhatározta, hogy a Protestáns-teákat megismétli, mert a közönség a jelenben jobban érdeklődik a kisebb táncmulatságok, mint a nagy bálok iránt.

A táncoló nő

semmiképpen sem nélkülözheti a dr. Morisson-féle szőrtelenítő Depilátort, mert az hónaljáról azonnal fájdalom nélkül eltávolítja a felesleges hajszálakat.

A dr. Morisson-Depilátornak kellemes az illata, nem ártalmas és teljesen megbízható és használata egyszerű.

Dr. Kálmán Ernőné V., DEÁK FERENC-U. 16
KOZMETIKAI INTÉZETE Félémelet. / Adria-palota.
 TELEFONSZÁM: 814-91

A Szt. Gellért Gyógyfürdőben és Szállóban
 kedvezményes árú gyógy- és utó-
 kúrák október 15-től április 15-ig

Egy heti penzió (lakás és étkezés) .. 100.- P

Jelentékeny armérséklés a fürdőknél és gyógykezeléseknél. Termálfürdők, iszapkezelések (Kolopi rádiumos iszappal), szénsavas fürdők, vízgyógyintézetek, hőlég- és villamoskezelések, inhalatórium, pneumatikus kamra, rádiumos ivókúra. Zander. Röntgen. Fogykúrák, diétás konyha

SZINHÁZ / HANGVERSENY



A modern operett az utóbbi évek során sok és jelentékeny változáson ment át. Nemcsak a jazz bevonulása okozta ezt a változást, megváltozott a szöveg, a játéktípus, a rendezés és minden egyéb, ami az operettet vonzóvá és életképessé teszi. A pár év előtt bemutatott „Zenebona” volt az úttörő s azóta seregestől látjuk a hasonló burleszkizű operetteket.

A „Lámpaláz”, a Magyar Színház szombati újdonsága sokkal tovább megy. Minden van itt, ami a hangulatot fokozza, ami érdeklődést kelt és mulatságos. Egészen különös produkció ez: furcsa keveréke a színpadnak és a varietének az utóbbi javára. Ez már túlzás, a rendezésben több önmérséklet hatásosabb lett volna. Rikító és túlszínezett jelenetek váltják egymást, a karzat mámoros lelkesedéssel újjong, a földszint azonban helyenkint elábrándozik és arra az operettre gondol, amely komolyabban vette önmagát. Kissé idegen ez a műfaj drámai színpadon, ahol eddig nem voltunk szokva manézs-produkciókhoz, a közönségsiker azonban igazolja a szerzőket. Úgy látszik nekik van igazuk, a Rozsnyay Sándoroknak, akik az internacionális jazzmelódiáik révén Amerikában épp olyan népszerűek, mint a pesti körut aszfaltjain. A szöveg szólnélkül alárendeli magát a muzsikának és ennek a furcsán modern rendezésnek, itt-ott azonban megérzik

az a fémjelzett írói készség, amely csak a tömeghatás kedvéért vállalkozott erre az artistaprodukcóra.

Honthy Hanna a főszerepben minden egyéni bájának és játékbeli készségének latbavetésével verekszi ki a sikert, kedves és ellenállhatatlan minden jelenetben, pompás a két Latabár-fiú, mint színészek azonban nem tudnak konkurrálni a pesti táncos-komikusokkal. Orosz Vilma amilyen kitűnő táncosnő, éppen

olyan szintelen színésznő. Egyénisége ismeretlen. Bródy István, a rendező, hatalmas munkát végzett, egynéhány túlszínezett jelenet azonban az ő lelkiismeretét terheli. A közönség nagy tetszéssel fogadta az újdonságot, ami valószínűleg hosszabb ideig kitölti a színház játérendjét.

A múlt heti hangversenyek közül Guglielmotti Anna Mária koncertjét kell megemlíteni. Ismeretlen énekesnőket, különösen Galli-Curci ótakissé bizalmatlanul fogadja a pesti közönség, Anna Guglielmotti azonban osztatlan és lelkes sikert aratott nálunk. A művésznő egyébként csütörtökön a Városi Színházban lépett fel a „Sevillai borbély” főszerepében, hasonló siker mellett. — Ezen a héten két premier lesz: A Fővárosi Operettszínház a „Gróf Romeo”-t, a Király Színház pedig az „Amerikai lányok”-at mutatja be. Készülődik az Újszínház is, amely Pongrácz Elemérnek a „Hajnal fiai” című színművével nyitja meg kapuit. A darab két főszerepét Orsolya Erzsébet és Gonda József játsszák.



Hollós Jucy a Magyar Színház tagja
Angelo (IV, Váci-utca 24) felvétele

BANET IV, VÁCI-UTCA 21
TELEFON: 887-77

Speciális fehérnemű-üzlet. Kiváló szabás. Francia selymek, dejalínók, Anderson-puflinok. Angol oxfordok stb. óriási választékban.

Belvárosi divatszalonok és selymkereskedők közismert festője **MAYER** Postamunkák azonnal készülnek. Adria-palota, V, Deák Ferenc-u. 16. Tel.: 815-99

Bőrkabát szabómester **BÁNCY ZSIGMOND**
aranyéremmel kitüntetve.

Budapest, VIII., Fesztetich-utca 4. (keleti pályaudvar mellett) Telefon: J. 449-77. Készít megrendelésre: férfi, női és gyermek, bőr- és autókabátokat. Régi bőrkabátok festése és javítása. — **Vidékre bőrminták és árajánlat.**

Báli, színházi, estélyi kikészítés minden délután 3-7-ig a budapesti előkelő társaság kozmetikai intézetében
Dr. SZENDE EMILNÉ VI, Benczur-u. 2
Ugyanott esti kikészítés szakszerű betanítása. Előzetes telefon bejelentés 269-91

A Dunakorzó látványossága
MŰASZTALOSOK SZÖVETKEZETE
téli lakásberendezési kiállítás
és vására * Vigadó-tér 1

A FEHÉR BUNDA

Irta: R. Segesváry Izabella

Szűette, vén almáriomban, hajdanta csillogó, ma sárgult, avult selyemruhák között lógott egy fehér bunda. Nagymama báli belépője. Azóta az öreg almáriomban lógott, csak évente egyszer csikordult meg a kulcs a rozsdás zárban, úgy Vizkereszt-tájt s Nagyanyó reszkető kezével végigsimított a fehér bundán, motyogott valamit, bólogatott hófehér fejével, majd bezárta a szekrényt.

Egyszer egy ilyen alkalommal odasettenkedett kis unokája, egy szőke, buksifejű kis leány. Nagy kék szemei tágranyiltan bámultak a szekrénybe Nagyanyó köténye mellől s mikor meglátta a fehér bundát csodálkozva kiáltott fel:

— Jaj de szép ez Nagyanyó! — Az öreg asszony elmosolyodott és jóságosan végigsimított unokája szőke fejét.

— Tetszik angyalkám . . . tetszik?

— Mi ez, Nagyanyó?

— Báli belépő, lelkem, ebben ment Nagyanyó az első báljára.

— Be szép lehattél! — mondá a kislány s odanyomta piros arccokkáját Nagyanyó ráncos kis kezéhez.

Nagyanyó csak bólogatott, de nem felelt. Az öreg asszony és a kisleány csöndben álltak egymás mellett és nézték a fehér bundát. Egyszerre csak megszólalt Nagyanyó:

— Az édesanyád is ebben ment az első báljára.

— Igazán — ujjongott a kislány — Mamuskám is ebben volt? Ugy-e akkor én is felvehetem majd, ha nagylány leszek és elvisznek a bálba?

— Felveheted kis unokám, persze, hogy felveheted!

A kisleány most már felbátorodva, megölelte a fehér bundát és beletemette rózsás arccokkáját a puha, fehér, selymes szőrökbe.

Multak az évek s a kisleány ha csak tehette, odalopózkodott a vén szekrényhez s megforgatva a kulcsot a nyikorgó zárban, megsímogatta a fehér bundát. Dobogó szívvel gondolt arra a percre, mikor majd felveheti az első báljára. Istenem, de jó lesz, de szép lesz! Neki is lesz szép, csillogó estélyi ruhája, ezüst cipellője. És akkor . . . akkor, felveheti majd a fehér bundát. Istenem, milyen is lesz majd az ő első . . . , nagy . . . , csodaszép bálja?

Multak az évek és a kisleányból nagy leány lett, viruló, életvidám nagy leány.

— Anyuskám, mikor vehetem már fel a fehér bundát? — kérde egy szép napon édesanyjától.

— Nemsokára, angyalkám. Most tizenhat éves vagy, az életbe lépned még korán van. Majd jövőre kislányom. Jövőre viszlek majd el az első bálodra.



Vangel Klári az Atlétabálon Angelo (IV., Váci-utca 24.) felvétele

Óh, mily boldogan gondolt a kisleány, esténként a fehér leányszobában a jövőre. Aranyos álmokat

NŐI LUXUSFEHÉRNEMŰK

MENYASSZONYI KELENGYÉK

Gálné

ERZSÉBET-KÖRÚT 48.

TELEFONSZÁM: 432-64.

SZÖNYI ISTVÁN FESTŐ- ÉS RAJZISKOLÁJA
MEGNYILT · BUDAPEST VIII, BAROSS-UTCA 21 · TELEFON: J. 378-92

Délelőtti kurzus 9—1-ig havi 35.— pengő
Délutáni kurzus 3—5-ig havi 10.— pengő
Esti akt naponta 50 fillér

RÁTÓTI GRAFOLÓGUS

BUDAPEST, VI., HAJÓS-UTCA 29. I. / TELEFONSZÁM: 164—16

Bármely kézírásból tudományos alapon megállapítja az illető jellemét, megbízhatóságát, szokásait, stb. Személyzetkiválasztásnál nélkülözhetetlen. ■■■■■■■■■■

szövegetett csillogó bálteremről, frakkos fiatalemberekről, bőditő keringő dallamára az első fordulóról. Oh Istenem, kivel is fog legelőször táncolni, ki fogja felvezetni s vajjon . . . , lám erre alig mert gondolni . . . , nem fog-e petrezselymet árulni a fal mellett? Álmaiban ott látta maga körül a fél Vigadó táncos ifjúságát, kik mind azon versengtek, hogy vele táncolhassanak, vele, a fehér túllrubás, szőke kisleánnyal.



Wein Lily az Atlétabálon Angelo (IV, Váci-utca 24) felvétele

Minden este ily rózsaszín ábrándok ringatták álomba. Csak egy sóhaj szállt fel, naponta tán százszor is az égbe: Istenem, csak már egy évvel öregebb lehetnék!

Elmult ez az év is. A szőke kislányból menyasszony lett, fehérfátyolos, mirtuskuszorús, boldog menyasszony. Majd asszony . . . , ábrándos, leányszívű asszony.

A fehér bunda a többi új holmi közt az asszonykához került. Az esküvőjén volt először rajta.

Multak az évek . . . repültek . . . szálltak!

Rózsaszín álmokból szürke valóság lett. Istenem, álmok de ritkán valósulnak. Eleinte hogy bízunk bennük, a beteljesedést biztosra vesszük. Később megelégszünk már, ha az álom csupán álom marad, de azért mégis . . . mégis, úgy titkon, fáj, hogy be nem teljesülnek. »Álmodozás az élet megrontója, mely kancsalul festett egekbe néz.« — Milyen igaz . . . Istenem

FALUS ÉS FODOR

csődtömeg kiárításából még meglevő árúk és új beszerzett árúk eladása.

IV., Hajó-utca 12—14. (Belváros).

TÁJÉKOZTATÓ ÁRAK:

D. J. Anderson skót oxford	2.40 P-től
Kitünő puplínok	1.38 P-től
Francia és japán tiszta selymek	5.— P-től
Derbi férfi 1/a zokni	1.78
Derbi férfi harisnya	3.48
Női „Agfa-Travis“ selyemharisnya	2.98
Női és férfi len- és batiszt-zsebkendők	—48 P-től
Toil de Soi női fehéreneműk	1.78 ”
Finom 1/a paplan lepedővászon	
180 cm. széles	2.88 ”
1/a lepedő méterje	1.70 ”
Kitünő sifon v. p. vászon	—68

Lenvásznak, damastárúk, fehéreneműanyagok, zsebkendők és pyjamák.

milyen igaz. De dacára ennek hány és hány ember kincseket adna érte, ha mégegyszer álmodozni tudna!

Multak az évek és egy januári este a szőke asszonyhoz beállított egy fiatal leány. Csillogott a szeme a boldogságtól és reszketve az örömtől ujságolta el a nagy hirt, hogy ma este bálba megy, az első báljára. Szinte a szemébe volt írva, hogy végtelen boldogságában szeretné magához ölelni az egész világot. — Egyszerre elkomorodott a fiatal leány arca.

»Mindenem megvan — mondá lesütött szemekkel — csak éppen belépőm nincs.«

A szőke asszony szívét hirtelen melegség öntötte el: a fehér bunda! Nesztelenül surrant ki a szobából s mikor visszatért, magával hozta a bundát. »Ez jó lesz?« kérdé és a leányka elé tartotta. A kisleánynak megcsillant a szeme: »Oh de szép! Fehér bundában fogok az első bálomra menni, ezt még álmodni se mertem volna!«

Másnap a szőke asszony fehér bundába temette arcát s a puha, selymes szőröket meg-megsimogatta, úgy mint egyszer régen, sok sok évvel ezelőtt. Csak most eszmélt fel igazán, hogy valami hiányzik az életéből, valami apróság, kicsiség, valami óriási pótolhatatlan »kicsiség.« Az álmok álma, az ábrándok ábrándja, a földi paradicsom legyillogó léjszakája, az ő »első bálja.«

És mint mikor gyermekkorában, Nagyanyó ölébe hajtotta fejcskékjét, kérve, hogy meséljen neki Tündérszegről, úgy hajolt le a szőke asszony a fehér bundára, arcát a selymes, puha szőrök közé temetve s szívéből felszakadt a sóhaj: mesélj, mesélj fehér bunda egy fiatal leány »első báljáról!«

Felnöttek zongoraoktatása

leggyorsabb **kottanélküli** különleges módszerrel. Kiséretszerkesztés! **Gyakorlás!** Tetszés szerinti darabok. Legmagasabb referenciák! Damjanich-utca 54, földszint 4

MŰVÉSZTÖRTÉNETEK

Apák véleménye. Egy ízben az utcán találkozott egymással Strauss Richárd úr, az illusztris német zeneszerző és Fischer, a bécsi operaházi zenekar hangversenymestere, aki mint a Rosé-vonósnégyes második hegedűse, a volt császárváros zeneértő köreiben nagy népszerűségnek örvend. Szívélyes köszöntés után elkezdtek mindenféléről beszélgetni, — csak operaházi ügyekről nem.

— Hogyan van Ön megelégedve az unokájával? — kérdezte Fischer a mestertől, aki a tavaly nyáron tudvalevőleg a nagyapák tisztos sorába lépett.

— Ó, nagyon! — felelt Strauss vidáman. — A kis poronty, már majdnem több örömet szerez nekem, mint a szülei. — És mintegy azért, hogy viszonzza kíváló muzsikuskollegája figyelmét, a mester is érdeklődött Fischer két, a legszebb ifjúkorban levő fiának hogyléte és magaviselete iránt.

— Hja, tudja kérem — jegyezte meg Fischer nagyot sóhajtva — ez egészen sajtószerű egy ügy. Az idősebbik roppant sok gondot okoz nekem, mert azt a benyomást kelti, mintha muzikális lenne és egyáltalában úgy viselkedik, mintha apja nyomdokaiba akarna lépni. A fiatalabbik ellenben sok örömet okoz nekem. A multkor pláne, elaludt a Kilencedik Szimfónia egyik előadása alatt!

— Na, vigyázzon csak! — válaszolt Strauss gyorsan — ez a dolog nem is látszik egészen ártatlannak. Hátha a fiatalabbikból idővel atonális zenekritikus lesz!

Van valami elvámolnivalója? Egy ismert hollandi színésztől, van Smits-ről szól itt most az ének, aki egyszer két túlbuzgó pénzügyőri közeget ugyancsak eredeti módon megtréfált. A színész éppen kilépett a szivarüzletből, ahol füstöltnivalóit vásárolni szokta, egy szivarskatulyával a hóna alatt és gyorsan át akart haladni a villamosvasút sinein, mert egy próbára szett, midőn hirtelen két marconakülső férfi elállta az útját s így szólott hozzá:

— Uram, megnézhetjük-e, hogy ön mit visz abban a skatulyában?

A színművész csodálkozva nézett reájuk és türelmetlenül így felelt:

— Sajnálom most nem érek rá!

— Hoho, uram, Önnek rá kell érnie. Nekünk az a hivatásunk, hogy ellenőrizzük, vajjon a ládikában levő szivarok el vannak-e látva az adószalaggal?

— Ah, tehát erről van szó?! — kiállt fel Thália papja megkönnyebülten. — De ezt akárki mondhatja. Van Önöknél valamiféle igazolvány?

A két férfi belenyúlt a zsebébe és előmutatta az az igazoló okmányát. A színész miután megállapította, hogy a próbáról mindenesetre lekészt, szép lassan elővette a csiptetőjét és körülményesen belefogott az irat tanulmányozásába. Ezalatt a három férfi körül sok ember gyűlt össze, akik érdeklődéssel figyelték a történetet, mintha valami színi-előadáson lennének. Miután a művész végigolvasta az okmányt, e szavakkal adta vissza:

Kevesen tudják,

hogy **mellszobor**, vagy **bronz-relief**, tetszésszerinti **fényképről** is készül — akár modell után — igazán művészi és élethű kivitelben, **legnevesebb szobrászoktól**.

Művészi bronz-relief, fénykép után 120.— pengőtől

Művészi bronz mellszobor, fénykép után . . . 250.— pengőtől

A vételár egy részét kívánatra hitelezük néhány hónapig

TELEFON:

J. 376 = 15

Eladunk sürgősen

több száz darab eredeti rézkarcot és bronz-reliefet, (vadász-, történelmi-, csendélet-, vallási- stb. jeleneteket) a szokásos árak $\frac{1}{3}$, $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{5}$ részéért. Műkereskedőknek vagy műkedvelőknek 300—500% haszon vagy megtakarítás.

»PANNONIA«

PLASZTIKAI MŰINTÉZET
BUDAPEST VIII, KISFALUDY-UTCA 28/B
(A CORVIN FILMSZÍNHÁZ KÖZELÉBEN)

Egerváry különleges műbútorok

VII. KIRÁLY-
UTCA 55 SZ.

— Ez mind nagyon szép, de itt azt olvasom, hogy ezt az írást 1923-ban állították ki, most pedig 1929-ben vagyunk. Ez az írás most aligha lesz érvényes.

A két pénzügyőr, aki természetesen azt hitte, hogy az úriembernek csakugyan van valami rejtegetnivalója, látható jeleit kezdte adni a bosszúságának, de még félig-meddig uralkodott magán és egyikük így szólt:



nemes Hoffmann Mária és Henriette
Veres főhercegi, udv. és kam. fényképész felvétele

— Mi ilyen személyazonossági igazolványt csak egyszer kapunk és ez egész szolgálati időnkre érvényes.

— Ha a dolog így áll, akkor kérem teljesítsék a kötelességüket — válaszolt a színész csititól és ezzel kinyitotta az inkriminált ládikát. A két hivatalnok egy üres dobozt látott maga előtt. A színész ugyanis a szivarszállítójától üres szivarládikákat szokott kapni, melyekben kendőzöszereket tartott. — Tabló!

Tilos a dohányzás. Mark Twain éppen beköltözött szép, új villájába és a reggeli órákban csendes megelégedettséggel sétálgatott fel s alá a ház előtt, miközben nagyon élvezettel szívta a szivarját. Ekkor egy

tetől-talpig feketébe öltözött úr lépett oda hozzá ünnepélyes kézmozdulattal egy írást tartott az orra elé, amelyen e szavak voltak olvashatók: »Félre mindazon mérgekkel, amik a nép egészségét aláássák!« S ezzel a kiváló író valamiféle vizsgának kezdte alávetni. Rövid idő múltán a népmérgek elleni agitátor ama lesújtó megállapításhoz jutott, hogy Mark Twain hosszú életében legalább 50.000 szivart füstölt el, vagy ha ifjúságának éveit levonásba hozzuk, évenként ezer darabot.

— Ezer szivar évenként! — jelentette ki az idegen — Még pedig egy fél évszázadon keresztül! Ez rettenetes! Képzeld el magának uram, hogy ez mit jelent! Minő megkárosítása az Ön egészségének és emellett még minő pénzpocséklás! Ha Ön ezt a sok pénzt, amit szivarokra kiadott, takarékosan félretette volna, tudja uram, hogy milyen vagyona lenne most?

— Nem tudom — szólt a humorista — árulja el nekem.

— Önnek lenne — folytatta a másik sok pátozzsal — Önnek lenne... Önnek lenne... nos például Ön nem több és nem kevesebb lehetne, mint ennek a pompás villának a tulajdonosa, amely előtt most állunk.

Mire Mark Twain, a megtestesült szeretetreméltóság, így szólt:

— Nagyon sajnálom, uram, hogy Önnek egy súlyos csalódást kell okoznom, azonban, mint becsületes embernek nem szabad Ön előtt elhallgatnom, hogy az ötvenezer szivar ellenére mégis én vagyok ennek az Ön által megasztalt háznak a tulajdonosa... *Fligl József*

NINCSEN SZEBB a tökéletes összhangnál! Ezt az elvet valósítja meg a *Dénes-cipőszalon* (Budapest V. Lipót-körút 20.) amely minden hozott anyagból — selyem, bársony, stb. — a ruhához illő, tökéletes cipőt készít.

MISS HUNGÁRIA 1931. Tasnady-Fekete Mária megválasztásakor

LÁZÁR JULIA szalon IV., Váci-utca 20. szám ruháját viselte.

A Dunakorzó látványossága
MŰASZTALOSOK SZÖVETKEZETE
téli lakásberendezési kiállítása
és vására * Vigadó-tér 1

BÁNYÁSZ MÁRTA KOZMETIKA
Bőrápolás ◀ —▶ Gyógykrémek ◀ —▶ Hajszál és szemölcsirtás
IV, VERES PÁLNÉ-UTCA 16 I 3 — TANITVÁNYOK FELVÉTELE

Mössmer József Fiai
Budapest, IV., Petőfi Sándor-utca 2.
Menyasszonyi kelengyék.

AZ ELŐKELŐ TÁRSASÁG hölgyeinek kedvenc női divatszalonja, mely elsőrangú munkájáért és mérsékelt áraiért közkedvelt: *Kálmán Iby*, V. Klotild-utca 10/b.

Kölcsön ad bundát, belépőt estélyre, bálra, esküvőre

Palugyai szücs Nagymező-u. 20. Telefon: 199-57.

Gulyás Pál készít díszmagyar és lovaglósizmákat, férfi és női luxuscipőket. Budapest IV, Párisi-u. 4. 1/2 em. 2

HÜTTL TIVADAR PORCELLÁNGYÁROS V, DOROTTYA-U. 14
PORCELLÁN ÉS ÜVEGÁRUK NAGY VÁLASZTÉKBAN.
KÉPES ÁRJEGYZÉKEMET BÉRMENTVE MEGKÜLDÖM.

AUTÓ ÉS MOTOR

Rovatvezető: GRÓF ZICHY TIVADAR

A TUNISZI GRAND PRIX. A tuniszi automobilklub március 29-én rendezi meg Grand Prix-versenyét az új carthagói útkörön. A kör 12.714 km. hosszú és 37-szer kell befutni, tehát a verseny távja 470.418 km. A versenyben csak versenykocsik vehetnek részt és pedig két osztályban: 1500 kcm.-ig és azon felül. A verseny magas pénzdíjakkal van dotálva. Nevezési határidő március 17 és kétszeres díjjal március 22.



Herceg Lobkovicz Ferdinánd a Paramount-filmgyár autójával az országot, illetve Európát bejárva filmfelvételeket készít

HÖLGYEK A VOLÁN MELLETT. Az Észak-amerikai Egyesült Államok nemzeti automobilkereskedelmi kamarájának statisztikája szerint az Egyesült Államokban az automobilvezető hölgyek száma 1929 végén 7.384,145-re rugott. Ez kereken 24,3 százaléka volt az összes autóvezetőnek. Egyes államokban a nők részesedése a 35 százalékot is elérte, sőt Detroitban 43,4 százalék volt. Kivételes Arkansas helyzete. Itt a hölgyvezetők elérik az összes automobilisták 59,2 százalékát. Minthogy a nyilvántartott balesetekből csupán hat százalék esik a gyengébb nemre, úgy látszik, a nők különösen alkalmasak az autóvezetésre.

MERCEDES-VERSENYZŐK 1931-BEN. Hosszas tárgyalások előzték meg az idén a világhírű autóversenyzők elhelyezkedését. Az elhelyezkedéseket illetőleg nem egy valóságos eseményszámba is megy. Ezek közé tartozik elsősorban az, hogy a Mercedes-gyárnak az idén két bajnok versenyzője lesz: Caracciola és Stuck. Caracciola ezentul is a sportkocsik, míg Stuck a versenyautók osztályában fog startolni.

CSILLAGTURA és motoros sijöringversenyek Lillafüreden. A Királyi Magyar Automobil Club febr. 9-iki érkezéssel Lillafüredre téli csillagtúrát rendez automobilok és motorkerékpárok részére a lillafüredi téli sporthét alkalmából. A túraút feltételei igen könnyűek, hogy azon bárki minden nehézség nélkül résztvehessen. A résztvevők bármikor és bárhol indulhatnak, a starthelyet azonban a nevezéssel egyidejűleg be kell jelenteni. Egyetlen feltétel, hogy a nevező február 9-én 11 és 15 órák között áthaladjon a lillafüredi célon. Minden beérkező emlékplakettet kap. Nevezési díj 5 pengő. A nevezés helyei a KMAC és az ÉMAC titkári hivatalai. Nevezési határidő február 4. A csillagtúránál sportszempontról sokkal komolyabb eseményeknek ígérkezik a motoros sijöringversenyek, melyeket vagy a hátori tó jegén vagy országúton, mint hegyiversenyt fognak megtartani. A tó jegén tizes csoportokban indulnak a versenyzők, míg a hegyiverseny esetén az indítás természetesen csak egyenként történhetik meg. Csakis szülő motor-kerékpárok vehetnek részt, melyeket hengerűrtartalom szerint a szokásos kategóriákra osztanak. A sielőt a motoros 4-5 méter hosszú kötélén vontatja maga után. A sijöringversenyeket február 11-én 15 órakor tartják meg. A nevezési zárlat február 9-én van. A nevezési díj úgy a motorosnak, mint a sielőnek 5-5 P.

**TÉL IDEJÉN
HÓFEDETT UTAKON
JEGES LEJTŐKÖN
MINDEN TERHET SZÁLLIT
ÉS BIZTOSAN JÁR**

A **CATERPILLAR**
REG. U.S. PAT. OFF.
TRACTOR



Téli prospektust készséggel küld a vezérképviselőt:
STEYR-MŰVEK RT., VI, LEHEL-U. 25

MAGÁNHIRDETÉSEK

Főúri milieube illő háromrétű nagy barok legfinomabb *tükör*, mahagoni, bronz verettel (220×180), továbbá egy Hans Thoma tájkép jutányosan eladó. Teréz-körut 44. I. 13. Megtekinthető 10-2.

Bérbeadó kisbirtok, a Duna mentén, Fejér megyében, ötszobás kuria, 3 kis hold bensőség (kert, gyümölcsös, veteményes kert), sok melléképület, kertész-ház a községben, vasútállomás, (istállók, garage), vízvezeték, villany. Nyugdíjasnak vagy baromfi-tenyésztésre különösen alkalmas. Azonnal átvehető, évi bére 2000 pengő. Bővebbet főszerkesztőnkél (telefon: Lá. 674).

Előkelő környezetbe való 3 gyönyörű nagy *kép* és egy apart talibronz *kis csillár* alkalmi árban eladó. I. Bors-u. 8. I. 5. 11-5.

MUNKA UTÁN

pihennünk kell. A napi robot után a testnek fel-frissülésre van szüksége.

Állandó teázás ezt nagyban előmozdítja. A helyes teakeverék megválasztásáról és a tea helyes elkészítéséről bármelyik fiókküzetünk készséggel nyújt felvilágosítást

MEINL GYULA
TEASPECIÁLÜZLET

HÖLGYEK JELSZAVA

KELMÉT, VÁSZNAT, CSIPKÉT, SELYMET
LEGLÖCSÖBBAN A LEGSZEBBEKET

KLEIN ANTAL

DIVATÁRUHÁZÁBAN VÁSÁROLHATJUK

KIRÁLY-UTCA 53 (AKÁCFA-UTCA SAROK).



HEREND

ALAPITVA 1839 ÁLLANDÓ MŰKIÁLLÍTÁSA:
SCHUCH-CÉGNÉL, IV, KÍGYÓ-UTCA 4

Bútorüzletünket átszerveztük

és folytatjuk rendkívül mérsékelt áron bútoraink árusítását, csekély havi részletre. Köztisztviselőknek kivételes kedvezmény.

Háló-, ebédlő- és úriszoba óriási választékban. Kaukázusi dió, háromajtós szekrények, Biedermeier-hálók, gyönyörű kivitelben, mesés olcsó áron kaphatók.

KÖNYVISMERTETÉS

VADÁSZÖSVÉNYEKEN a Dunamedencétől a Kárpátokig. Ezen cím alatt egy rendkívül érdekes könyv jelent meg Gyöngyöshalászi Takách Gyula tollából, aki a vadászok között közismert tekintély. Nagyszerű előadással írja le egyes vadásztörténeteit, fényképekkel dúsan illusztrálva, — amelyet minden vadászember igaz élvezettel kell, hogy elolvassa. A szépen kiállított vászonkötésű könyv megrendelhető 8 P. utánvétellel a szerzőnél (V. Ferenc József-tér 5.) aki különben mint a Magyar Vadászújság szerkesztője is előnyös ismertségnek örvend.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK

I. G. A mi nézetünk? Hát van aki tagadja, van aki bevallja, — hogy neki szörnyen imponálnak az előkelő nevek a zsúrlistán. Vannak, akik arra helyeznek nagy súlyt, hogy a vendégei gyanánt minél jobb neveket, lehetőleg egynéhány arisztokratát soroljanak fel, viszont mások nem helyeznek erre súlyt, hanem arra, hogy a házánál vidám, szellemes társaság legyen és jól mulassanak. Bár e két feltétel nem inkompatibilis, de lehet, hogy Önt még sem tartják oly előkelőnek és ezért nem hívták meg. Vigasztalódjon, viszont ahol kedélyről lesz szó, ott bizonyára nem fognak meglepedkezni Önről, — s az mégis csak többet ér!

M. GÁBOR. Most télen nem a nyári, hanem a havas sportképek aktuálisak, ha ilyen felvételei vannak, szívesen közöljük.

M. SÁRI SZF.! Az idén egészen biztosan nem lesz Operabál. Majd jövőre, amikor majd figyelje erre vonatkozó híreinket. A hiányzó példányokat bekötés előtt előfizetőinknek készséggel díjmentesen pótoljuk. Tessék megírni!

FRAKK. Ez nem is képezheti fogadás tárgyát. Ha 9 órára szól a nyomtatott meghívó (Bpsten ez 11-et jelent), akkor bármilyen címet is adjanak a meghívónak, feltétlen frakkban kell megjelenie, hacsak a házigazdával az egyöntetűség kedvéért külön meg nem állapodnak szmokingban. Lemondani mindig lehet, csak egyrészt idejében, másrészt elfogadható okkal, esetleg füllentéssel kell indokolnia. Könnyebb az eset, ha későn hívják. Harmadszori lemondás után — még ha akarnak is valamit Öntől — a legtrikább esetben következik egy újabb kísérlet.

RÓZSASZÍN. Az ugyan nem szégyen, ha egy leány többször jelenik meg ugyanazon színű bál ruhában, de ha ez zsenirozza, úgy bál tudósítónk szívesen ajándékoz Önnek egy másik színt, csak elhagyják a barátnői, hogy a rózsaszín fehérré válhatott.

VÉGRE. Előttünk minden nőszülendő, komoly szándékú úr rendkívül szimpátikus és már csak ezért is szívesen állunk rendelkezésére, — ám nem e helyen. Még az Ön különleges igényeinek is megfelelő tippel szolgálhatunk, ha felkeres bennünket. (Ne felejtse el Ön sem a telekkönyvi adatait elhozni!)

L. S. GÉZA 1. Ha mindannak hitelt adna, amit a pesti társaságokban egymásról (de persze kizárólag egymás mögött!) beszélnek, akkor nagyon kevés jót lehetne a társaságbeliekről feljegyezni az utókor számára. 2. Mindenki sebezhető s ha egyéni tulajdonságában nem találunk kivetni valót, akkor képesítésében, származásában, vagyonában, szerelmében vagy családjában találnak valami kivetni valót. Ezért jó a jelenlévőknek, mert ezekre egyelőre nem kerülhet sor.

Felelős szerkesztő és kiadó: MIAKICH KÁROLY

Főmunkatárs: UJHELY JÓZSEF

Szerkesztőség és kiadóhivatal Budapest I., Horthy Miklós-út 1

Nyomatott Pápai Ernő műintézetében, Budapest.

Tomory és Társa

IV, Veres Pálné-u. 7 (Apponyi-térnél)

ORSZÁGOS
KÖNYVTÁR
TÁR

A Társaság



virtsologi Rupprecht Olivérné

Angelo (IV, Váci-utca 24) felvétele

ÁRA
80
FILL.